

STATISTICAL NEWS RELEASE

OFFICE OF THE PRIME MINISTER
CENTRAL STATISTICAL SERVICES

PRETORIA

7 APRIL 1982



Republic of South Africa
Republiek van Suid-Afrika

P.7

STATISTIESE NUUSBERIG

KANTOOR VAN DIE EERSTE MINISTER
SENTRALE STATISTIEKDIENS

PRETORIA

TOURISM AND MIGRATION: NOVEMBER 1981

The number of visitors from other countries who arrived in South Africa totalled 63 121. Of this total 47 600 persons came to South Africa on holiday including a number in transit; 15 186 for business reasons and 335 for study purposes. During the same month the number of South Africans who departed for visits to other countries totalled 35 492. Of these 23 126 went on holiday; 11 819 went on business and 547 left for study purposes.

The number of immigrants, viz. persons intending to settle in South Africa, totalled 3 538. It should be noted that the figure of 3 538 includes 844 persons who arrived as visitors at one time or another, and since became approved immigrants. The number of emigrants, viz. persons who left South Africa to settle in other countries, totalled 566. The net result of immigration and emigration was a gain for South Africa of 2 972 persons.

Arrival and departure of visitors from overseas

Table 3 shows that a number of visitors from overseas arrived by car or bus (road). These visitors, after arrival in the R.S.A., visited the neighbouring states and returned to the R.S.A. before departing again.

Tourism between the R.S.A. and Botswana, Lesotho and Swaziland (B.L.S.-countries)

Data in respect of tourists of R.S.A. and B.L.S. citizenship are excluded with effect from December 1980, the reason being that the collection of the basic data has been discontinued.

TOERISME EN MIGRASIE: NOVEMBER 1981

Die getal besoekers uit ander lande wat in Suid-Afrika aangekom het beloop 63 121. Van hierdie totaal het 47 600 persone na Suid-Afrika met vakansie gekom, insluitende 'n getal wat deurreisend was; 15 186 het gekom vir besigheidsdoeleindes en 335 vir studiedoelindes. Gedurende dieselfde maand het die getal Suid-Afrikaners wat vertrek het om ander lande te besoek, 35 492 beloop. Hiervan het 23 126 met vakansie gegaan, 11 819 het gegaan vir besigheidsdoeleindes en 547 het vir studiedoelindes vertrek.

Die getal immigrante, d.w.s. persone wat van voornemens is om hulle in Suid-Afrika te vestig, het 3 538 beloop. Dit sal opgemerk word dat die syfer van 3 538 persone, 844 persone insluit wat op een of ander tyd as besoekers aangekom het en wat sedertdien goedgekeurde immigrante geword het. Die getal emigrante, d.w.s. persone wat Suid-Afrika verlaat het om hulle in ander lande te vestig, het 566 beloop. Die netto resultaat van immigrasie en emigrasie was 'n aanwinst vir Suid-Afrika van 2 972 persone.

Aankoms en vertrek van besoekers van oorsese lande

In tabel 3 word getoon dat sommige van die besoekers van oorsese lande per motor of bus (pad) aangekom het. Sodanige besoekers het na aankoms in die R.S.A. die buurstate besoek en dan teruggekeer na die R.S.A. voordat hulle weer vertrek.

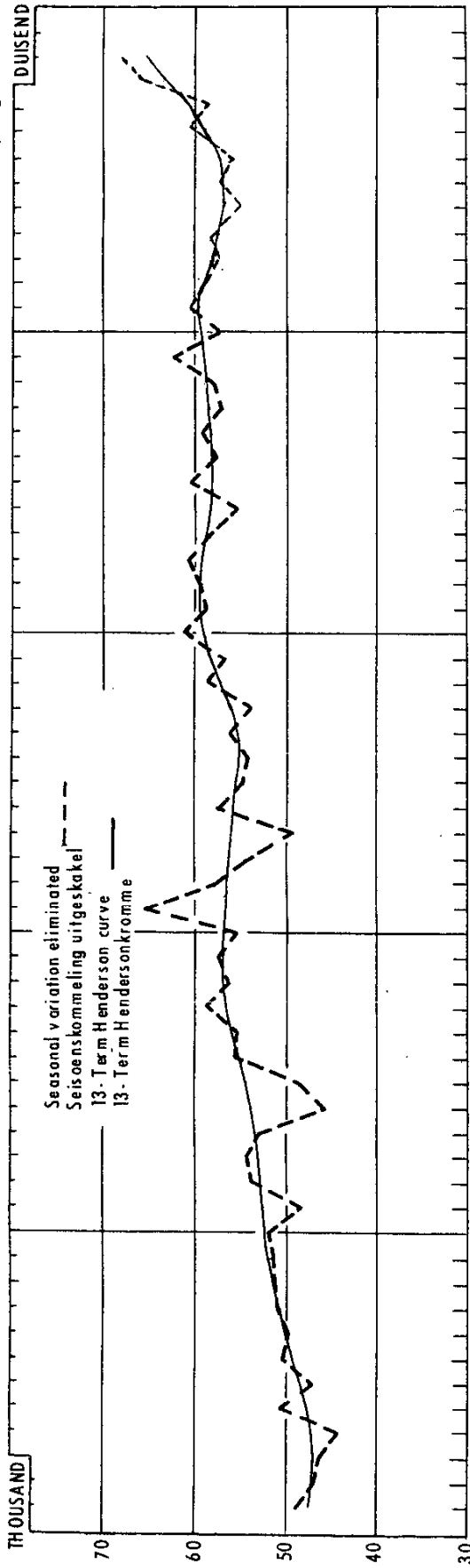
Toerisme tussen die R.S.A. en Botswana, Lesotho en Swaziland (B.L.S.-lande)

Gegewens ten opsigte van toeriste van R.S.A. en B.L.S.-burgerskap word vanaf Desember 1980 uitgesluit aangesien die invordering van die basiese gegewens gestaak is.

.....
CHIEF: CENTRAL STATISTICAL SERVICES
HOOF: SENTRALE STATISTIEKDIENS

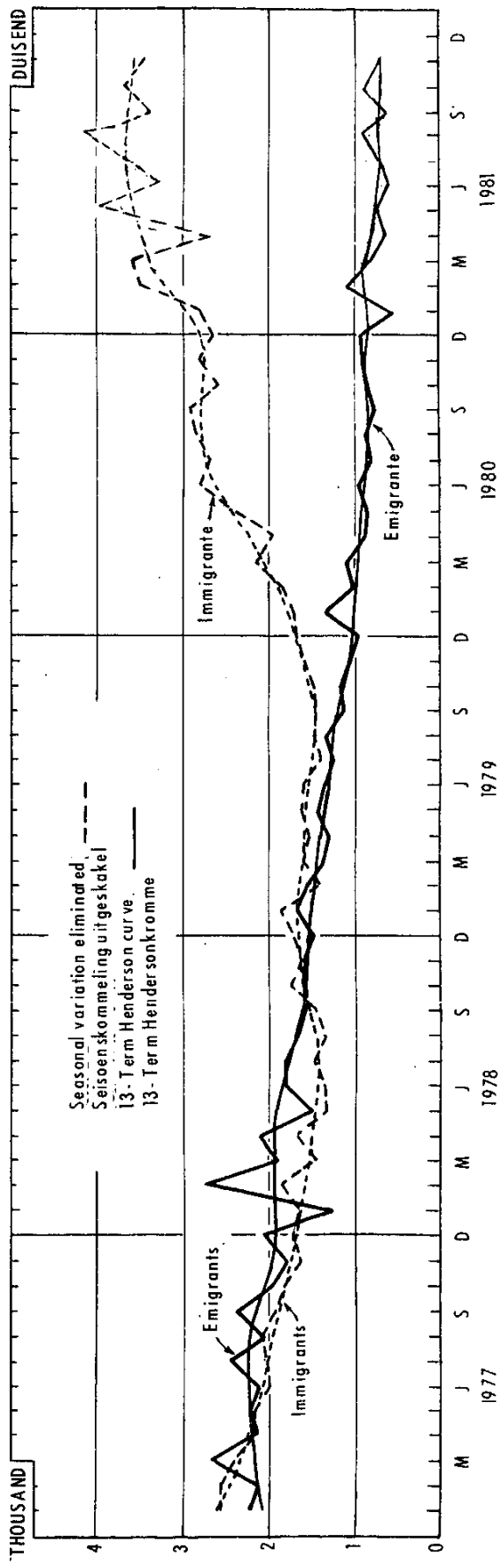
FOREIGN VISITORS : ARRIVALS

VREEMDE BESEKERS : AANKOMS



IMMIGRANTS AND EMIGRANTS

IMMIGRANTE EN EMIGRANTE



TABEL 1.1 - TOURISM
FOREIGN VISITORS AND R.S.A. RESIDENTS

Purpose of visit	November		Jan. - Nov.		Year - Jaar		Doel van besoek
	1981	1980	1981	1980	1980	1980	
1. ARRIVALS: GRAND TOTAL	100 281	131 088	1 141 917	1 367 398	1 501 274	1 501 274	1. AANKOMS: GROOTOTAAL
1.1 Foreign visitors - Total	63 121	57 453	626 730	618 404	702 794	702 794	1.1 Vreemde besoekers - totaal
Business	15 186	12 979	143 993	132 890	141 637	141 637	Besigheid
Holiday, including persons in transit							Vakansie, insluitende deurgaande reisigers
Study	47 600	44 082	468 767	471 973	547 162	547 162	Studie
1.2 South African residents returning	335	392	13 970	13 541	13 995	13 995	
	37 160	73 635	515 187	748 994	798 480	798 480	1.2 Terugkerende Suid-Afrikaanse inwoners
2. DEPARTURES: GRAND TOTAL	97 168	117 031	1 099 477	1 365 701	1 500 116	1 500 116	2. VERTREK: GROOTOTAAL
2.1 Foreign visitors	61 676	54 055	606 693	627 056	688 350	688 350	2.1 Vreemde besoekers
2.2 South African residents departing temporarily - Total	35 492	62 976	492 784	738 645	811 766	811 766	2.2 Suid-Afrikaanse inwoners wat tydelik vertrek -
Business	11 819	22 018	134 400	219 798	227 653	227 653	Totaal
Holiday	23 126	40 066	351 187	508 926	573 501	573 501	Besigheid
Study	547	892	7 197	9 921	10 612	10 612	Vakansie
							Studie

TABEL 1.2 - TOURISM
FOREIGN VISITORS AND R.S.A. RESIDENTS
MODE OF TRAVEL

Arrivals and Departures	Total Totaal	Mode of travel - Wyse van reis				Aankoms en Vertrek
		November 1981				
		Sea-See	Rail-Spoor	Road-Pad	Air-Lug	
1. ARRIVALS:						1. AANKOMS:
1.1 Foreign visitors	63 121	1 316	100	21 105	40 600	1.1 Vreemde besoekers
1.2 R.S.A. residents	37 160	380	14	8 692	28 074	1.2 R.S.A. inwoners
2. DEPARTURES:						2. VERTREK:
2.1 Foreign visitors	61 676	1 413	78	22 284	37 901	2.1 Vreemde besoekers
2.2 R.S.A. residents	35 492	382	15	9 837	25 258	2.2 R.S.A. inwoners

TABLE 2.1 - MIGRATION:

TABEL 2.1 - MIGRASIE

Immigrants and emigrants	November		Jan. - Nov.		Year-Jaar	
	1981	1980	1981	1980	1980	1980
1. Persons who arrived as approved immigrants	2 694	2 221	30 116	19 858	22 258	
2. Persons who after arrival as visitors were approved as immigrants	844	641	8 110	6 764	7 107	
3. Immigrants: Grand Total	3 538	2 862	38 226	26 622	29 365	
4. Emigrants	566	669	8 066	10 466	11 363	
5. Net gain/loss	+ 2 972	+ 2 193	+30 160	+16 156	+18 002	

- Immigrante en emigrante
1. Persone wat as goedgekeurde immigrante aangekom het
 2. Persone wat na aankoms as besoekers goedgekeur is as immigrante
 3. Immigrante: Groottotaal
 4. Emigrante
 5. Netto aanwins/verlies

4

TABLE 2.2 - MIGRATION:
MODE OF TRAVELTABEL 2.2 - MIGRASIE
WYSE VAN REIS

Immigrants and emigrants	Total Totaal	Mode of travel - Wyse van reis			
		November 1981		November 1981	
		Sea-See	Rail-Spoor	Road-Pad	Air-Lug
1. Immigrants <u>1/</u>	2 694	2	-	509	2 183
2. Emigrants	566	-	-	14	552

Immigrante en emigrante

1. Immigrante 1/
2. Emigrante

1/ Persons who arrived as approved immigrants1/ Persone wat as goedgekeurde immigrante aangekom het

TABLE 2.4 - MIGRATION

TABEL 2.4 - MIGRASIE

Occupational groups	EMIGRANTS: OCCUPATIONAL GROUPS				EMIGRANTS: BEROEPSGROEPE	
	November		Jan. - Nov.		Year	
	1981	1980	1981	1980	Jaar	1980
Professional, Technical and Related Workers						
Engineers	12	18	242	309	334	Ingenieurs
Medical doctors and Dentists	1	1	55	70	74	Geneeshere en Tandartse
Accountants	5	9	125	147	156	Rekenmeesters
Educationalists	6	13	153	176	208	Opvoedkundiges
Other	46	43	653	885	951	Ander
Total	70	84	1 228	1 587	1 723	Totaal
Administrative and Managerial Workers	18	24	236	339	374	Administratiewe en Bestuurs- werkers
Clerical and Related Workers	49	44	556	802	842	Klerklike en Verwante Werkers
Sales Workers	16	26	211	301	322	Verkoopswerkers
Service Workers	7	3	77	117	123	Dienswerkers
Agricultural, Animal Husbandry and Forestry Workers, Fishermen and Hunters	2	1	37	43	45	Landbou-, Veeteelt-, en Bosbouwerkers, Vissers en Jagters
Production and Related Workers	55	47	647	929	1 007	Produksie en Verwante Werkers
Workers not classifiable by occupation	10	25	153	282	300	Werkers nie volgens beroep geklasseer nie
Persons not economically active	339	415	4 921	6 066	6 627	Persone nie ekonomies bedrywig nie
Total	566	669	8 066	10 466	11 363	Totaal

TABEL 3 - TOERISME EN MIGRASIE
 VREEMDE BESOEKERS: AANKOMS VOLGENS LAND VAN VERBLYF
 IMMIGRANTE: LAND VAN VORIGE PERMANENTE VERBLYF
 EMIGRANTE: LAND VAN BESTEMMING EN BURGERSKAP

TABEL 3 - TOURISM AND MIGRATION
 FOREIGN VISITORS: ARRIVALS BY COUNTRY OF RESIDENCE
 IMMIGRANTS: COUNTRY OF PREVIOUS PERMANENT RESIDENCE
 EMIGRANTS: COUNTRY OF DESTINATION AND CITIZENSHIP

Country	Foreign visitors - Vreemde besoekers										Migration - Migrasie			Land		
	November		Mode of travel - Wyse van reis						Immigrants Emigrante		Emigrants Emigrante		Destination Bestemming		Citizenship Burgerskap	
	1980	1981	Sea See	Rail Spoor	Road Pad	Air Lug	Immigrants Emigrante		Emigrants Emigrante							
	November 1981											209				187
27	35	995	5	6	27	2	103	35	36	7	-					
EUROPE:	534	056	995	5	6	613	2	103	35	36	7	-	209	187	-	EUROPA:
Austria	699	734	2	-	73	659	-	35	73	604	190	101	-	-	-	Oostenryk
Belgium	624	774	-	-	170	604	-	36	170	100	38	161	-	1	1	België
Denmark	239	299	9	-	100	190	-	7	100	101	101	101	-	-	-	Denemarke
Finland	48	140	1	-	38	101	-	-	38	101	101	101	-	-	-	Finland
France	1 286	1 716	17	-	161	1 538	-	13	161	1 538	1 538	1 538	-	-	5	Frankryk
Greece	467	572	147	-	22	403	-	26	22	403	403	403	-	3	1	Griekeland
Ireland	336	595	10	-	216	369	-	18	216	369	369	369	-	2	2	Ierland
Italy	1 210	1 278	83	3	121	1 071	1	25	121	1 071	1 071	1 071	-	2	2	Italië
Netherlands	1 627	1 467	35	-	216	1 213	1	57	216	1 213	1 213	1 213	-	10	9	Nederland
Norway	145	196	37	2	35	122	2	2	35	122	122	122	-	4	-	Noorweë
Portugal	583	748	22	0	87	639	0	62	87	639	639	639	-	1	3	Portugal
Spain	615	782	79	-	50	653	-	9	50	653	653	653	-	1	1	Spanje
Sweden	372	495	9	-	178	308	-	7	178	308	308	308	-	-	-	Swede
Switzerland	1 687	1 907	5	-	276	1 626	-	23	276	1 626	1 626	1 626	-	4	1	Switserland
U.K.	11 469	15 887	145	-	3 441	12 301	-	1 628	3 441	12 301	12 301	12 301	-	143	169	V.K.
West Germany	5 397	6 404	35	-	1 235	5 134	-	106	1 235	5 134	5 134	5 134	-	14	15	wes-Duitsland
Other	730	1 062	359	-	26	682	-	49	26	682	682	682	-	5	3	Ander
OCEANIA:	354	320	5	-	317	998	-	30	317	998	998	998	-	226	19	OSEANIË:
Australia	976	1 040	4	-	242	794	-	20	242	794	794	794	-	221	15	Australië
New Zealand	374	279	1	-	74	204	-	10	74	204	204	204	-	5	4	Nieu-Seeland
Other	4	1	-	-	1	-	-	-	1	-	-	-	-	-	-	Ander
UNSPECIFIED	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	ONGESPEKIFISEERI